

24321-80



ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СТАНДАРТ
СОЮЗА ССР

ПЛУГИ ТРАКТОРНЫЕ

ТЕРМИНЫ И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

ГОСТ 24321-80

Издание официальное

Цена 3 коп.

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ СССР ПО СТАНДАРТАМ
Москва



РАЗРАБОТАН Министерством тракторного и сельскохозяйственного машиностроения

ИСПОЛНИТЕЛИ

В. Н. Тимощенко, Ю. В. Хоменко, Н. И. Чебан, Ю. Д. Магдейчук, В. Ф. Макогон, Г. Н. Чирков

ВНЕСЕН Министерством тракторного и сельскохозяйственного машиностроения

Зам. министра Н. Н. Тарасов

УТВЕРЖДЕН И ВВЕДЕН В ДЕЙСТВИЕ Постановлением Государственного комитета СССР по стандартам от 23 июля 1980 г. № 3792

ПЛУГИ ТРАКТОРНЫЕ

Термины и определения

Tractor plow.

Terms and definitions

ГОСТ
24321-80

Постановлением Государственного комитета СССР по стандартам от 23 июля 1980 г. № 3798 срок введения установлен

с 01.07.1981 г.

Настоящий стандарт распространяется на применяемые в науке, технике и производстве термины и определения понятий в области тракторных плугов общего назначения. Настоящий стандарт не распространяется на специальные тракторные плуги.

Термины, установленные стандартом, обязательны для применения в документации всех видов, научно-технической, учебной и справочной литературе.

Стандарт унифицирован со стандартом ГДР TGL 10757.

Для каждого понятия установлен один стандартизованный термин. Применение терминов — синонимов стандартизованного термина запрещается.

Для отдельных стандартизованных терминов в стандарте приведены в качестве справочных их краткие формы, которые разрешается применять в случаях, исключающих возможность их различного толкования.

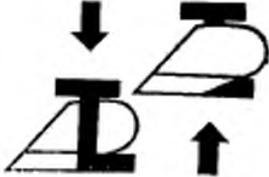
Установленные определения можно, при необходимости, изменять по форме изложения, не допуская нарушения границ понятий.

В стандарте в качестве справочных приведены иностранные эквиваленты стандартизованных терминов на немецком (D), английском (E) и французском (F) языках.

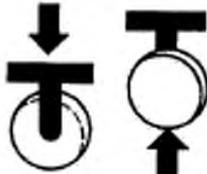
В стандарте приведены алфавитные указатели содержащихся в нем терминов на русском языке и их иностранных эквивалентов.

Стандартизованные термины набраны полужирным шрифтом, их краткая форма — светлым.

Термин	Определение	Схема
1. Тракторный плуг D. Schlepperpflug E. Tractor plow F. Charrue de motoculture	Плуг, агрегатируемый с трактором или самоходным шасси	
2. Прицепной тракторный плуг Прицепной плуг D. Anhängerpflug E. Trailed plough F. Charrue trainée	Тракторный плуг, вес которого в транспортном положении не передается на трактор	
3. Полунавесной плуг D. Aufsattelpflug E. Semi-mounted plough F. Charrue semi-portée	Тракторный плуг, вес которого в транспортном положении частично передается на трактор	
4. Навесной плуг D. Anbaupflug E. Mounted plough F. Charrue portée	Тракторный плуг, вес которого в транспортном положении полностью передается на трактор	
5. Навесной плуг с присоединением спереди и сзади D. Front- und Heckanbaupflug E. Front- and rear-mounted plough F. Charrue portée à l'arrière et à l'avant	Навесной плуг, состоящий из двух секций, навешиваемых на трактор спереди и сзади	
6. Плуг задней навески D. Heckanbaupflug E. Rear-mounted plough F. Charrue portée à l'arrière	Тракторный плуг, навешиваемый на трактор сзади	

Термин	Определение	Схема
<p>7. Плуг межосевой навески D. Zwischenachs-anbaupflug E. Intermediate axle mounted plough F. Charrue portée entre les essieux</p>	<p>Тракторный плуг, навешиваемый между передней и задней осями трактора</p>	
<p>8. Плуг фронтальной навески D. Frontanbaupflug E. Front-mounted plough F. Charrue portée à l'avant</p>	<p>Тракторный плуг, навешиваемый на трактор спереди</p>	
<p>9. Лемешный тракторный плуг Лемешный плуг D. Scharpflug E. Mouldboard plough F. Charrue à soc</p>	<p>Тракторный плуг, рабочими органами которого являются плужные корпуса с лемехами</p>	
<p>10. Ступенчатый лемешный плуг D. Stufenpflug E. Stepped plough F. Charrue étagée</p>	<p>Лемешный тракторный плуг, у которого каждый последующий корпус расположен выше или ниже предыдущего для обеспечения равномерной глубины вспашки, при этом лезвия лемехов всех корпусов в рабочем положении горизонтальны</p>	
<p>11. Лемешный плуг свально-развальной пахоты D. Becksflug E. Conventional plough F. Charrue pour labour en planches</p>	<p>Лемешный тракторный плуг, имеющий правые или левые плужные корпуса</p>	
<p>12. Лемешный плуг гладкой пахоты D. Kehrflug E. Reversible plough F. Charrue pour labour à plat</p>	<p>Лемешный тракторный плуг, имеющий правые и левые плужные корпуса, заглубляемые поочередно при пахоте вперед и назад</p>	

Термин	Определение	Схема
13. Оборотный лемешный плуг D. Drehpflug E. One-way plough F. Charrue brabant	Лемешный тракторный плуг гладкой пахоты, у которого смена плужных корпусов осуществляется вокруг продольной оси	
14. Угловой оборотный лемешный плуг D. Winkel-deehpflug E. Quarter turn plough F. Charrue quartdetour	Лемешный тракторный плуг гладкой пахоты, у которого плужные корпуса расположены друг к другу под определенным углом	
15. Полнооборотный лемешный плуг D. Volddrehpflug E. Half-turn plough F. Charrue demitour	Лемешный тракторный плуг гладкой пахоты, у которого плужные корпуса расположены один за другим	
16. Лемешный клавишный плуг D. Wechsehpflug E. Alternate plough F. Charrue alternative	Лемешный тракторный плуг гладкой пахоты, у которого смена плужных корпусов осуществляется за счет их поочередного подъема или опускания	
17. Балансирный лемешный плуг D. Kirrpflug E. Balance plough F. Charrue balance	Лемешный тракторный плуг гладкой пахоты, у которого смена плужных корпусов осуществляется за счет поворота рамы вокруг поперечной оси	
18. Дисковый плуг D. Scheibenpflug E. Disc plough F. Charrue à disques	Тракторный плуг, рабочими органами которого являются сферические диски	

Термин	Определение	Схема
<p>19. Дискový плуг сдвально-развальной пахоты</p> <p>D. Scheibenbeetpflug</p> <p>E. Conventional disc plough</p> <p>F. Charrue à disques pour labour en planches</p>	<p>Дискový плуг, у которого каждый диск установлен на собственной оси справа или слева</p>	
<p>20. Дискový плуг гладкой пахоты</p> <p>D. Scheibenkehrpflug</p> <p>E. Reversible disc plough</p> <p>F. Charrue à disques réversibles</p>	<p>Дискový плуг, у которого диски, установленные на собственных осях, могут поочередно работать справа и слева при пахоте вперед или назад</p>	

**АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ
НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ**

Плуг дисковый	18
Плуг дисковый гладкой пахоты	20
Плуг дисковый свально-развальной пахоты	19
Плуг задней навески	6
Плуг лемешный	9
Плуг лемешный балансирный	17
Плуг лемешный гладкой пахоты	12
Плуг лемешный клавный	16
Плуг лемешный оборотный	13
Плуг лемешный оборотный угловой	14
Плуг лемешный полнооборотный	15
Плуг лемешный свально-развальной пахоты	11
Плуг лемешный ступенчатый	10
Плуг лемешный тракторный	9
Плуг межосевой навески	7
Плуг навесной	4
Плуг навесной с присоединением спереди и сзади	5
Плуг полунавесной	3
Плуг прицепной	2
Плуг тракторный	1
Плуг тракторный прицепной	2
Плуг фронтальной навески	8

**АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ
НА НЕМЕЦКОМ ЯЗЫКЕ**

Anbaupflug	4
Anhängepflug	2
Aufsaiterpflug	3
Beetpflug	11
Drehpflug	13
Frontanbaupflug	8
Front- und Heckanbaupflug	5
Heckanbaupflug	6
Kehrpflug	12
Kippflug	17
Scharpflug	9
Scheibenbeetpflug	19
Scheibenkehrpflug	20
Scheibenpflug	18
Schleppenpflug	1
Stufenpflug	10
Volldrehpflug	15
Wechselpflug	16
Winkel-drehpflug	14
Zwischenachssanbaupflug	7

**АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ
НА АНГЛИЙСКОМ ЯЗЫКЕ**

Alternate plough	16
Balance plough	17
Conventional disc plough	19

Conventional plough	11
Disc plough	18
Front- and rearmounted plough	5
Front-mounted plough	8
Half-turn plough	15
Intermediate axle mounted plough	7
Mouldboard plough	9
Mounted plough	4
One-way plough	13
Quarter turn plough	14
Rear-mounted plough	6
Reversible disc plough	20
Reversible plough	12
Semi-mounted plough	3
Stepped plough	10
Tractor plow	1
Trailed plough	2

**АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ
НА ФРАНЦУЗСКОМ ЯЗЫКЕ**

Charrue à disques	18
Charrue à disques pour labour en planches	19
Charrue à disques réversibles	20
Charrue alternative	16
Charrue à soc	9
Charrue balance	17
Charrue brabant	13
Charrue demitour	15
Charrue de motoculture	1
Charrue étagée	10
Charrue portée	4
Charrue portée à l'arrière	6
Charrue portée à l'arrière et à l'avant	5
Charrue portée à l'avant	8
Charrue portée entre les essieux	7
Charrue pour labour à plat	12
Charrue pour labour en planches	11
Charrue quartdetour	14
Charrue semi-portée	3
Charrue trainée	2

Редактор *В. П. Огурцов*
Технический редактор *Г. А. Макарова*
Корректор *В. М. Смирнова*

Сдано в наб. 08.03.80 Подп. в печ. 30.10.80 0,625 л. л. 0,65 уч.-изд. л. Тир. 10000 Цена 3 коп.

Ордена «Знак Почета» Издательство стандартов, 123557, Москва, Новопресненский пер., 3.
Калужская типография стандартов, ул. Московская, 256. Зак. 2451